

- O. de la Chambre** (L'hon. G. Fauteux)—*Fin*  
 Textiles  
 Commandes d'uniformes de combat, diminutions, *q.* (M. Harkness), 375  
 Traité d'extradition  
 Entente entre le Can. et les E.-U. *q.* (M. Bracken), 3419  
 Transport maritime  
 Réserve de navires, établissement, *q.* (M. Fraser), 1160  
 Transports, 1938 (Loi des)  
 Juridiction sur certains navires sur le fleuve Mackenzie, *m. b.* 32, (M. Chevrier), *2e l.* 2180  
 Travaux de la Chambre, (M. Mackenzie), 1423  
*Q.* inscrites au *Feuilleton*, réponses, *q.* (M. Hansell), 374  
 Traité d'extradition, entente entre le Can. et les E.-U. *q.* (M. Bracken), 3419  
 Université militaire  
 Etablissement au R.-U. *d. de ren. q.* (M. Bruce), 302  
 Viande  
 Rationnement  
 Bûcherons de la C.-B. *q.* (M. Cruickshank), 372  
 Ouvriers employés aux durs travaux, *q.* (M. Fair), 371  
 Petits abattoirs, déchets d'abatage, *q.* (M. Harris) (Danforth), 139  
 Progrès de la conférence, *d. de ren. q.* (M. Black) (Cumberland), 303  
 Salaisons ou commerçants, congélateurs, *q.* (M. Fraser), 371  
 Sanatorium de Gravenhurst, *q.* (M. Ferguson), 684  
 Wartime Housing Ltd.  
 Achat d'un terrain à London (Ont.), *q.* (M. Manross), 2281  
 London (Ont.), *q.* (M. Manross), 1955  
**V. Chambre des communes; Gouverneur général** (Son Excellence le); **Législation; Séances; Session**
- O. suppléant de la Chambre**, (M. William Ross Macdonald), Brantford (Ont.)  
 Accord fiscal supplémentaire entre le Dominion et l'Alb. (Loi de 1945 sur un)  
 Indemnité et subvention versées à cette province, augmentation, *b.* 218, (M. Ilsley), *2e l. com.* 3358  
 Aéronautique  
 Aviation civile, étude des *d.* de permis, etc. *m. b.* 19, (M. Howe), *2e l. com.* 2550  
 Affaires des anciens combattants, *c.* (M. Mackenzie), 3632
- O. suppléant de la Chambre—Suite**  
 Affaires extérieures, *c.* (M. King), 3768, 2447  
 Agriculture, *c.* (M. Gardiner), 1239, 2276, 2577, 2603, 2646, 3150, 3220, 3665  
 Anciens combattants (Loi de 1942 sur les terres destinées aux)  
 Dispositions de certains *dm.* inclusion, *m. b.* 233, (M. Mackenzie), *com.* 3167, *2e l. com.* 3375  
 Anciens combattants (Loi sur la réadaptation des)  
 Etablissement d'allocations, etc., assurance-chômage, *b.* 240, (M. Mackenzie), *com.* 3361, *2e l. com.* 3362  
 Anciens combattants (Loi de 1942 sur les terres destinées aux)  
 Inclusion des dispositions de certains *dm.*, *m. b.* 233, (M. Mackenzie), *com.* 3167  
 Assurance des *c.* à l'exportation (Loi sur l')  
 Augmentation du montant des prêts détenus sous le régime de l'*a.* 22, *m. b.* 217, (M. Ilsley), *com.* 2916, *2e l. com.* 2956, 3103  
 Bretton-Woods (Loi de 1945 sur les accords de)  
 Fonds monétaire international, Banque internationale de reconstruction et d'expansion, *b.* 238, (M. Ilsley), 3139, 3176, *com.* 3211, 3282, 3350, 3357, *2e l. com.* 3574  
 Bud.  
 Exposé financier annuel du ministre des Finances, (M. Ilsley), *dg.* 2630  
 Capital des chemins de fer Nationaux du Can. 1937 (Loi sur la revision du), *m. b.* 11, (M. Chevrier), *2e l. com.* 1021  
 Chesterman (Harold James), *div. b.* 188, M. Maybank, *2e l. com.* 3186  
 Commerce, *c.* (M. MacKinnon), 3270, 3389, 3826  
 Cies d'assurance canadiennes et britanniques, 1932 (Loi des), *m. b.* 241, (M. Ilsley), *2e l. com.* 3573  
 Cies d'assurance étrangères, 1932 (Loi des), *m. b.* 242, (M. Ilsley), *2e l. com.* 3573  
 Cies fiduciaires (Loi des)  
 Pouvoirs de prêts et de placements, *m. b.* 231, (P-7), (M. Ilsley), *3e l. com.* 3573  
 Contrat entre Sa Majesté le Roi et la Corporation de la ville d'Ottawa (Loi ayant pour objet d'autoriser un certain), *b.* 161, (M. Fournier) (Hull), *com.* 2204, *2e l. com.* 2250